SONY

PlayStation®Vita Development Kit

Instruction Manual

PDEL-1001

4-411-848-**11**(1)

WARNINGS

For customers in the U.S.A

NOTE:
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

About the lithium coin memory back-up battery
The lithium coin memory back-up battery inside this product contains Perchlorate.
The following statement is required by the State of California, USA:
Perchlorate Material - special handling may apply, See http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate

For customers in the U.S.A. and Canada
This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
This device complies with Part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules.
Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received,
including interference that may cause undesired operation of this device.

This equipment complies with FCC/IC radiation exposure limits set forth for uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65 and RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules. This equipment has very low levels of RF energy that are deemed to comply without testing of specific absorption ratio (SAR).

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

Pour les utilisateurs aux États-Unis et au Canada
Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.
Cet appareil est conforme aux stipulations de l'article 15 des règlements de la FCC et RSS-Gen des règles IC. Son opération est sous réserve des deux conditions suivantes :
(1) cet appareil ne peut pas causer de brouillage préjudiciable et (2) cet appareil doit accepter le brouillage préjudiciable reçu, y compris un brouillage qui pourrait causer son fonctionnement irrégulier.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiofréquences FCC/IC établies pour un environnement non contrôlé et se conforme aux exigences de conformité pour l'exposition aux RF FCC, Supplément C à OET65 et CNR-102 des exigences d'exposition aux RF IC. Cet environnement possède des niveaux d'énergie RF très bas se conformant sans tests nécessaires aux taux d'absorption spécifique (SAR).
Ce transmetteur ne doit pas être utilisé conjointement ou placé avec tout autre transmetteur ou antenne.

For customers in Europe

Where you see this symbol on any of our electrical products/packaging in Europe, it means that at end of life the product/battery must be disposed of in accordance with any applicable laws or requirements for the separate disposal of electrical equipment/batteries. This symbol may be used on batteries in combination with additional chemical symbols. The chemical symbols for mercury (Hg) or lead (Pb) will appear if the battery contains more than 0.0005% mercury or more than 0.004% lead.

Accordingly at end of life we will arrange for separate disposal of our loan equipment including without limitation development kits which remain at all times the property of

---

Sony Computer Entertainment Europe. If you would like assistance with the disposal of any other electrical products which we have supplied to you for business use, we can arrange a take-back service on request. Please check https://www.tpr.scee.net for more information.
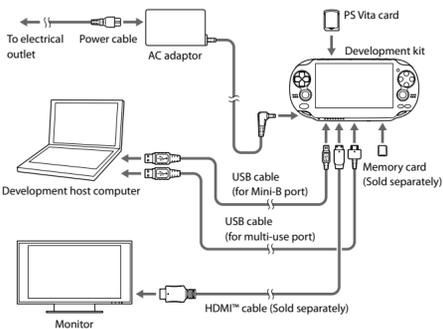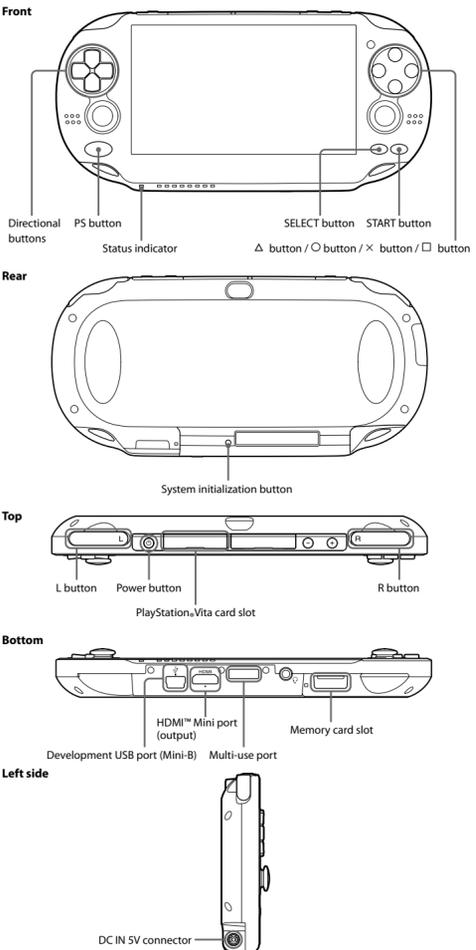
This product contains a battery which is permanently built-in for safety, performance or data integrity reasons. The battery should not need to be replaced during the lifetime of the product and should only be removed by skilled service personnel. To ensure the correct waste treatment of the battery, please dispose of this product as electrical waste.

The nameplate is located behind the product.
● This equipment has been tested and found to comply with the limits set out in the R&TTE Directive using a connection cable shorter than 3 meters.
● This equipment complies with EN55022 Class A and EN55024 for use in following areas: residential, commercial and light-industrial.

CE

The manufacturer of this product is Sony Computer Entertainment Inc., 1-7-1 Konan, Minato-ku, Tokyo 108-0075 Japan.
The Authorised Representative for EMC and product safety in Europe is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany.
Distributed in Europe by Sony Computer Entertainment Europe Ltd, 10 Great Marlborough Street, London, W1F 7LP, United Kingdom.

Headphones
Adjust your headphone volume so that surrounding sounds can be heard. If you experience ringing or any discomfort in your ears, discontinue use of your Headphones.

Radio waves
Radio waves may affect electronic equipment or medical devices (for example, pacemakers), which may cause malfunctions and possible injuries.
● If you use a pacemaker or other medical device, consult your doctor or the manufacturer of your medical device before using the wireless networking feature (Bluetooth® and wireless LAN).
● Keep the development kit at least 22 cm away from a pacemaker or other medical devices when using the wireless networking feature.
● Do not carry the development kit in a breast pocket if you use a pacemaker.
● Turn off the development kit immediately, if you have any reason to suspect that interference is occurring with your pacemaker.
● Do not use the wireless networking feature in the following locations:
  – Areas where wireless network use is prohibited, such as in airplanes and hospitals. Abide by medical institution regulations when using the system on their premises.
  – Areas near fire alarms, automatic doors and other types of automated equipment.
● Use caution when using the the wireless networking feature in a vehicle, as radio waves may affect electronic equipment in some vehicles.

About national export control
This product may fall within the scope of national export control legislation. You must comply fully with the requirements of such legislation and of all other applicable laws of any jurisdiction in relation to this product.

Precautions

Safety
This product has been designed with the highest concern for safety. However, any electrical device, if used improperly, has the potential for causing fire, electrical shock or personal injury. To help ensure accident-free operation, follow these guidelines:
● Observe all warnings, precautions and instructions.
● Regularly inspect the AC adaptor, AC power cord and USB cable.
● If the development kit is damaged, do not use it. Unplug the AC power cord from the electrical outlet and disconnect any other cables immediately.
● Stop use, unplug the AC power cord from the electrical outlet and disconnect any other cables immediately if the development kit functions in an abnormal manner, produces unusual sounds or smells or if it or the AC adaptor becomes too hot to touch.

Use and handling
● Do not place the development kit in fire or apply heat to it. Do not place the development kit in fire or apply heat to it using cooking equipment such as a microwave oven or a gas or electric oven.
● Do not use any AC adaptor, power cord, or USB cable other than those supplied with the development kit. The AC adaptor, power cord, and USB cable provided with the development kit are special equipment that can be used only with the development kit. Do not use any other adaptor, cord, or cable with the development kit.
● Do not allow water or small particles to get into the development kit. If water or small particles get into the development kit, immediately turn off the power, disconnect the power cord, and contact customer services. If you leave the development kit connected to other equipment in this condition, it could cause equipment failure.
● Do not disassemble or modify the development kit.
● Do not damage the AC adaptor, AC power cord, or USB cable: Using a damaged AC adaptor, AC power cord, or USB cable could cause fire or electric shock.
  - Do not modify the AC adaptor, AC power cord, or USB cable.
  - Do not place the AC adaptor, AC power cord, or USB cable near a heat source or allow them to get hot.
  - Do not put heavy objects on AC adaptor, AC power cord, or USB cable.
  - Do not subject the AC power cord to tension.
  - When disconnecting the AC power cord, hold it by the plug and pull straight out from the electrical socket.
    Never pull by the cord and do not pull at an angle.
  - Do not wrap the AC power cord or USB cable around the development kit or around the AC adaptor.

● Do not expose the development kit or accessories to dust, smoke or steam.
● Do not touch the AC power cord, AC adaptor, USB cable or the development kit, if connected to an electrical outlet, during an electrical storm.
● Do not touch the plug of the AC power cord with wet hands.
● When the development kit will not be used for an extended period of time, or when cleaning the development kit, unplug the power cord and any other cables.
● Do not use this development kit when the development kit or the AC adaptor is covered by a cloth or the development kit is inside its case.
● Do not expose the development kit or accessories to high temperatures, high humidity, or direct sunlight. Do not leave the development kit or accessories in a car with the windows closed (particularly in summer).
● Before plugging in a cable, check that the connectors of the development kit (such as the USB connector), the AC adaptor and USB cable connectors are clean. If not, wipe the connectors with a soft, dry cloth.
● Do not use the development kit in places where the use of wireless communication devices is prohibited, such as in hospitals or on aircraft. The radio waves the development kit emits can affect electronic devices and cause them to malfunction, which can lead to accidents. When using the development kit in a medical facility, be sure to follow all of the rules of that facility. When using the development kit on an aircraft, go to [Settings] ➡ [Network] and set the system to [Flight Mode] before using it. Turn off the development kit when taking off and landing. If you use the development kit on aircraft where using it is prohibited, you will be liable to legal punishment.
● Make sure that the development kit is at least 22 cm away from pacemakers when using the Wi-Fi feature. Radio waves could affect the operation of the pacemaker.
● Do not use the wireless communication feature where use is prohibited such as in a hospital or near electronic equipment* Radio waves could affect the electronic equipment* or cause an accident due to a malfunction.
  * Pacemakers, other medical electronic equipment, fire alarms, automatic doors, other automatic control devices, etc.
● Do not use the network feature in a crowded location. Do not use it in a crowded location since people with pacemakers may be nearby. Radio waves may affect the operation of pacemakers or medical electronic equipment.
● Do not wave the development kit or accessories around. Bumping into someone or getting caught in a door could cause injury or an accident. Be particularly careful when using the strap.
● Do not place the development kit or accessories on surfaces that are tilted, unstable or subject to vibration. If placed on top of an unstable surface, the development kit or accessories could fall and cause injury or malfunction.
● Do not subject the development kit to strong physical shock. Do not throw, drop or step on the development kit or accessories, and do not subject the development kit to strong physical shock. Sitting down with the development kit in a pocket or placing the development kit in the bottom of a backpack along with heavy objects may cause damage to the development kit.
● Depending on the conditions of use, the development kit or AC adaptor may reach temperatures of 40 °C/104 °F or more. Do not touch the development kit or AC adaptor for an extended period of time under these conditions. Extended contact under these conditions may cause low-temperature burns*.
  * Low-temperature burns are burns that occur when the skin is in contact with objects of relatively low temperatures (40°C or more/104°F or more) for an extended period of time.
● Do not connect the AC power cord to a voltage transformer or inverter. Connecting the AC power cord to a voltage transformer for overseas travel or an inverter for use in an automobile may cause heat to build up in the AC adaptor and may cause burns or a malfunction.
● Do not place the development kit close to items with a magnetic strip, such as credit cards. This development kit has internal parts that use magnets, which may affect magnetic recording devices.

Use in other countries
Depending on the country, there are limitations on the use of certain types of radio waves. In some cases, use of the development kit may lead to a fine or other penalty.

Using Wi-Fi access points
When connecting to the Internet, access points nearby will be detected automatically. An access point that you are not authorized to use may be included among the detected devices. Only connect to access point that you are authorized to use, or one that is available through a commercial Wi-Fi service. The user is responsible for all fees associated with Wi-Fi access

Screen
The internal parts of the screen (touchscreen) are made of glass and may crack if subjected to excessive force.

When moisture condensation occurs
If the development kit is brought directly from a cold location to a warm one, moisture may condense inside the development kit and cause it to operate improperly. Should this occur, turn off and unplug the development kit. Do not use the development kit until the moisture evaporates (this may take several hours).If the development kit does not operate properly after several hours, contact your customer service representative.

Recorded data
Do not use the PlayStation®Vita card or the memory card for the PS Vita system (sold separately) (collectively referred to as "memory card" below) in the following ways, as doing so may result in data loss or corruption:
● Removing the PS Vita card or turning off the development kit while it is saving or loading data.
● Removing the memory card while the development kit is turned on.
● Using it in a location that is exposed to static electricity or electrical interference.

If, for any reason, software or data loss or corruption occurs, it is usually not possible to recover the software or data. It is recommended that you regularly back up software and data. Sony Computer Entertainment Inc. and its subsidiaries and affiliates will not be held liable for any damages or injury in the case of software or data loss or corruption.

Specifications

Design and specifications are subject to change without notice.

Development kit

Screen	5 inches (16:9), 960 × 544, OLED, multitouch capacitive touchscreen Approximately 16,770,000 colors displayed
Rear touch pad	Capacitive multi-touch pad
Cameras	Front camera, rear camera Frame rate: 120fps @ 320 × 240 (QVGA), 60fps @ 640 × 480 (VGA) Maximum resolution: 640 × 480 (VGA)
Sensors	Six-axis motion sensing system (threeaxis gyroscope, three-axis accelerometer), three-axis electronic compass
Location	Supports Wi-Fi location service
Main slots and connectors	PlayStation®Vita card slot Memory card slot Multi-use port (USB data communication [USB 2.0 compliant], etc.) Headset jack Accessory port Microphone HDMI™ Mini port (output) Development USB port (Mini-B) DC IN 5V port
Power source	AC adaptor: DC 5.0 V
Maximum power consumption	Approx. 7.5 W
External dimensions	Approx. 182.0 × 18.6 × 86.5 mm / 7.2 × 0.7 × 3.4 in (width × height × depth) (excluding largest projection)
Weight	Approx. 280 g / 9.9 oz
Operating environment temperature	5°C - 35°C / 41°F - 95°F

Network features

Wi-Fi	IEEE 802.11b/g/n-compliant (n=1×1)
Bluetooth®	Bluetooth® 2.1+EDR compliant

AC adaptor

Input	AC 100-240 V, 50/60 Hz
Output	DC 5V 2000 mA (2A)
External dimensions	Approx. 46 × 22 × 76 mm / 1.8 × 0.9 × 3.0 in (width × height × depth) (excludes largest projection)
Weight	Approx. 100g / 3.5 oz

Contents
Development kit × 1
AC adaptor × 1
Power cord × 4
USB cable (for multi-use port) × 1
USB cable (for Mini-B port) × 1
Instruction manual × 1

System configuration overview

The system configuration is illustrated below.

The PlayStation®Vita development kit is equipped with a Communication Processor for communicating with the development host computer.

Part names

Front

Directional buttons
PS button
Status indicator
SELECT button
START button
△ button / ○ button / × button / □ button

Rear

System initialization button

Top

L button
Power button
R button
PlayStation®Vita card slot

Bottom

HDMI™ Mini port (output)
Memory card slot
Development USB port (Mini-B)
Multi-use port

Left side

DC IN 5V connector

Preparations for setup

The following are required to use the SDK provided by SCE.

Development host computer
Although you can use an ordinary PC with Microsoft® Windows® installed, it must have a USB port and be able to connect to the Internet.

Visual Studio®
To use the SDK for program development, Visual Studio® must be installed on the development host computer.

> **Note**
> Install Visual Studio® before installing the SDK. Visual Studio® must be started at least one time before installing the SDK.

Development website (DevNet) account
A DevNet account is required to download and activate the SDK package. For details concerning a DevNet account, contact your DevNet administrator.

Memory card
When you cannot establish a USB connection between the development host computer and the development kit, you can use a memory card for the PS Vita system for activation or to update the system software.

Setup procedure

For details concerning setup, refer to "Getting Started" on the DevNet website.

1. Install the required software on the development host computer.
Use SDK Manager (*1) to install software required for development on the development host computer, such as the SDK, drivers, and documentation.

> **Note**
> Do not connect the host computer and development kit using a USB cable before completing setup of the development host computer. The USB driver may not be installed properly if they are connected too soon.

2. Connect the development kit and development host computer with a USB cable.
Use the USB cable (for Mini-B port) and AC adaptor to connect the development kit and development host computer as shown in the figure.

To electrical outlet
USB cable (for Mini-B port)
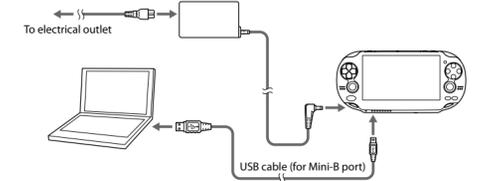
3. Set the development kit expiration date (activation).
When the expiration message is displayed on the home screen of the development kit, activate it as follows. (*2)
① Get the activation file from DevNet.
② Use Neighborhood for PlayStation®Vita (*3) to apply the activation file to the development kit.

You can use Neighborhood for PlayStation®Vita to write the activation file onto a memory card and apply it to multiple development kits. You can update the expiration data using Neighborhood for PlayStation®Vita or a memory card.

4. Verify operation of the development environment (execute and verify a sample program).
You can verify operation of the development environment by executing a sample program.
The sample program can be executed from the Sample Browser application. (*4)

*1 You can download SDK Manager from "Install SDK" on the DevNet website.
*2 For details concerning activation, refer to the "Development Kit Setup Guide" and "Development Kit Activation Guide" included in the SDK package.
*3 Neighborhood for PlayStation®Vita is an add-on that can control the development kit from Windows Explorer on the development host computer.
*4 For details concerning sample program execution, refer to the "Development Kit Setup Guide" included in the SDK package.

Shortcuts related to various types of SDKs are registered under [Start] ➡ [All Programs] ➡ [SCE].

Troubleshooting

The development kit does not turn on
➡ Check that the DC plug or power cord is properly connected.

The development kit is not recognized from the development host computer
➡ The USB driver may not be installed correctly. Unplug the USB cable (for Mini-B port) and install the USB driver again.
For details concerning USB driver installation, refer to the "Development Kit Setup Guide" included in the SDK package.

The program fails to start up
➡ Check the expiration date of the development kit. The program cannot start up if the development kit has passed the expiration date. Activate the development kit.
You can check the development kit expiration date as follows.
● After turning on the development kit, from [Debug Settings] ➡ [Activation] under (Settings) on the home screen.
● When the SDK has already been installed from an application such as Neighborhood for PlayStation®Vita.
For details concerning activation, refer to the "Development Kit Activation Guide" included in the SDK package.

➡ Verify the release check mode of the development kit boot parameters.
If release check mode is enabled, the program cannot be started from the development host computer. You can verify release check mode as follows.
● From [Settings] of Neighborhood for PlayStation®Vita.
● After turning on the development kit, from [Debug Settings] ➡ [Boot Parameters] under (Settings) on the home screen.
For details concerning release check mode, refer to the "Development Kit Setup Guide" included in the SDK package.

The development kit cannot be controlled from the development host computer
You can start up the development kit on the Communication Processor side in the factory-shipped state by pressing the system initialization button on the rear. After starting in the factory-shipped state, you can update to the latest system software so that the system can be restarted with the latest version.

Nothing is displayed when the power is turned on
➡ If nothing is displayed on the development kit screen after the development kit power button is pressed, unplug the AC adaptor and USB cable. Then connect the AC adaptor again and hold down the PS button, the power button and the R button simultaneously for at least 5 seconds to start up in safe mode.
For details concerning safe mode, refer to the "System Software Overview" included in the SDK package.

➡ When the status indicator is blinking yellow, a system fault may have occurred. Unplug the AC adaptor and USB cable and wait awhile. Then connect the AC adaptor and USB cable and try again.

➡ When the status indicator is lit or blinking red, a fault may have occurred inside the development kit. Contact customer services.

The most current version of this instruction manual is also available on DevNet.

Contact information

For information concerning the development kit, go to technical support or sales for the developer website (DevNet) for your region.

Disclaimer

SCE shall bear no responsibility for any damage or loss due to the failure of this product except for those explicitly recognized by SCE or for which disclaimers are not recognized because of legal regulations.

EN

R&TTE Directive "Informal DoC" statement

Hereby, Sony Computer Entertainment Inc., declares that this product* is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. For details, please access the following URL:
http://www.compliance.sony.de/
* For details of the model number, please see above.

This product is intended to be used in the following countries: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Malta, The Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

In France, Italy and Norway some limitations apply, as follows:

France:
The WLAN and/or Bluetooth™ feature of this product* shall exclusively be used inside buildings. Any use of the WLAN and/or Bluetooth™ feature of this product* outside of the buildings is prohibited on the French territory.
Please make sure that the WLAN and/or Bluetooth™ feature of this product* is disabled before any use outside of the buildings. (ART Decision 2002-1009 as amended by ART Decision 03-908, relating to radio-frequencies use restrictions).
* For details of the model number, please see above.

Norway:
Use of the RLAN network is governed:
– With respect to private use, by the Legislative Decree of 1.8.2003, no. 259 ("Code of electronic communications"); In particular Article 104 indicates when the prior obtainment of a general authorization is required and Art. 105 indicates when free use is permitted;
– With respect to the supply to the public of the RLAN access to telecom networks and services, by Ministerial Decree 28.5.2003, as amended, and Art. 25 (general authorization for electronic communications networks and services) of the Code of electronic communications

Norway:
The use of the WLAN is governed in Norway:
Use of this radio equipment is not allowed in the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Ålesund, Svalbard.

DK

R&TTE-direktivets "uformelle overensstemmelseserklæring"

Hermed erklærer Sony Computer Entertainment Inc., at dette produkt* overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF. Du kan finde yderligere oplysninger på følgende URL-adresse:
http://www.compliance.sony.de/
* Se ovennævnte for at få oplysninger om modelnummeret.

Dette produkt er beregnet til brug i de følgende lande: Belgien, Bulgarien, Cypern, Danmark, Estland, Finland, Frankrig, Grækenland, Holland, Irland, Island, Italien, Letland, Liechtenstein, Litauen, Luxembourg, Malta, Norge, Polen, Portugal, Rumænien, Schweiz, Slovakiet, Slovenien, Spanien, Storbritannien, Sverige, Tjekkiet, Tyskland, Ungarn og Østrig.

I Frankrig, Italien og Norge gælder følgende begrænsninger:

Frankrig:
WLAN og/eller Bluetooth™-funktionaliteten i dette produkt* må kun benyttes indendørs. Enhver udendørs brug af WLAN og/eller Bluetooth™-funktionerne i dette produkt* er forbudt på fransk territorium.
Sørg for, at WLAN og/eller Bluetooth™-funktionerne i dette produkt* er slået fra, før du bruger det udendørs. (ART-beslutning 2002-1009 som ændret ved ART-beslutning 03-908 vedrørende begrænset brug af radiofrekvenser).
* Se ovennævnte for at få oplysninger om modelnummeret.

Norge:
Brugen af WLAN er reguleret i Norge:
Brug af dette radioudstyr er ikke tilladt i det geografiske område inden for en radius på 20 km. fra centrum af Ny-Ålesund, Svalbard.

NL

R&TTE-richtlijn "Informal DoC"-verklaring

Hierbij verklaart Sony Computer Entertainment Inc. dat dit product* in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG. Nadere informatie kunt u vinden op:
http://www.compliance.sony.de/
* Zie voor informatie over het modelnummer hierboven.

Dit product is bedoeld voor gebruik in de volgende landen: België, Bulgarije, Cyprus, Denemarken, Duitsland, Estland, Finland, Frankrijk, Griekenland, Hongarije, Ierland, IJsland, Italië, Letland, Liechtenstein, Litouwen, Luxemburg, Malta, Nederland, Noorwegen, Oostenrijk, Polen, Portugal, Roemenië, Slovenië, Slowakije, Spanje, Tsjechië, Verenigd Koninkrijk, Zweden en Zwitserland.

In Frankrijk, Italië en Noorwegen gelden de volgende beperkingen:

Frankrijk:
De WLAN- en Bluetooth™-functionaliteit van dit product* mag uitsluitend worden gebruikt in gebouwen. Elke gebruik van de WLAN- en Bluetooth™-functionaliteit van dit product* buiten gebouwen is verboden op Frans grondgebied (waaronder de Franse overzeese departementen).
Zorg ervoor dat de WLAN- en Bluetooth™-functionaliteit van dit product* is uitgeschakeld voordat het product buiten een gebouw wordt gebruikt. (ART-besluit 2002-1009 als gewijzigd door ART-besluit 03-908, betreffende beperkingen voor het gebruik van radiofrequenties).
* Zie voor informatie over het modelnummer hierboven.

Noorwegen:
Het gebruik van het WLAN wordt bepaald in Noorwegen:
Het gebruik van deze radioapparatuur is niet toegelaten in het geografi sche gebied binnen een straal van 20 km rond het centrum van Ny-Ålesund, Svalbard.

FI

Ilmoitus yhdenmukaisuudesta radio- ja telepäätelaitteita koskevan R&TTE-direktiivin kanssa

Sony Computer Entertainment Inc. vakuuttaa täten, että tämä tuote* on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja direktiivin sitä koskevien muiden ehtojen mukainen. Lisätietoja saa osoitteesta:
http://www.compliance.sony.de/
* Katso mallinumero yläpuolelta.

Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi seuraavissa maissa: Alankomaat, Belgia, Bulgaria, Espanja, Irlanti, Islanti, Iso-Britannia, Italia, Itävalta, Kreikka, Kypros, Latvia, Liechtenstein, Liettua, Luxemburg, Malta, Norja, Portugali, Puola, Ranska, Romania, Ruotsi, Saksa, Slovakia, Slovenia, Suomi, Sveitsi, Tanska, Tšekki, Unkari ja Viro.

Italiassa, Norjassa ja Ranskassa ovat voimassa seuraavat rajoitukset:

Ranska:
Tämän tuotteen* WLAN- ja/tai Bluetooth™-ominaisuutta saa käyttää vain sisätiloissa. Tämän tuotteen* WLAN- ja/tai Bluetooth™-ominaisuuksien käyttäminen rakennusten ulkopuolella on kielletty Ranskan alueella.
Varmista, että tämän tuotteen* WLAN- ja/tai Bluetooth™-ominaisuudet on kytketty pois päältä, ennen kuin käytät tuotetta ulkona. (Päätöksen 2002-1009 radiotaajuuksien käyttörajoituksia koskeva artikla sekä päätöksen 03-908 sitä koskeva artikla muutoksineen).
* Katso mallinumero yläpuolelta.

Norja:
Langattoman lähiverkon käyttöön liittyvät säädökset Norjassa:
Tämän radiolaitteiston käyttö ei ole sallittu maantieteellisellä alueella, joka on 20 kilometrin säteellä Ny-Ålesundin keskustasta Huippuvuorilla.

FR

Déclaration "Informal DoC" de la Directive R&TTE

Par la présente Sony Computer Entertainment Inc. déclare que ce produit* est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Pour toute information complémentaire, veuillez consulter l'URL suivante :
http://www.compliance.sony.de/
* Pour des informations sur le numéro de modèle, voir ci-dessus.

Ce produit est conçu pour être utilisé dans les pays suivants : Allemagne, Autriche, Belgique, Bulgarie, Chypre, Danemark, Espagne, Estonie, Finlande, France, Grèce, Hongrie, Irlande, Islande, Italie, Lettonie, Liechtenstein, Lituanie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Pologne, Portugal, République tchèque, Roumanie, Royaume-Uni, Slovaquie, Slovénie, Suède et Suisse.

En France, en Italie et en Norvège, les limitations suivantes s'appliquent :

France :
Les fonctions WLAN et/ou Bluetooth™ de ce produit* doivent être utilisées exclusivement en intérieur. Toute utilisation des fonctions WLAN et/ou Bluetooth™ de ce produit* à l'extérieur d'un bâtiment est interdite en France.
Assurez-vous que les fonctions WLAN et/ou Bluetooth™ de ce produit* sont désactivées avant une utilisation en extérieur. (Décision 03-908 modifiant la décision 2002-1009 de l'ART concernant les restrictions d'utilisation des fréquences radio).
* Pour des informations sur le numéro de modèle, voir ci-dessus.

Italie :
L'utilisation du RLAN est réglementée :
– Au sujet de l'usage à titre privé, par le décret législatif n° 259 du 01/08/2003 ("Code des communications électroniques"). Plus particulièrement, l'article 104 indique quand l'obtention préalable d'une autorisation générale est requise et l'article 105 angiver quand un usage libre est permis ;
– Au sujet de la fourniture au public d'accès RLAN aux réseaux et services de télécommunications, par le décret ministériel du 28/05/2003, tel que modifié, et l'article 25 (autorisation générale pour réseaux et services de communications électroniques) du Code des communications électroniques.

Norvège :
L'utilisation du WLAN est réglementée en Norvège :
L'utilisation de cet équipement radio n'est pas permise dans un rayon de 20 km autour du centre de Ny-Ålesund, Svalbard.

DE

Konformitätserklärung ("DoC") zur R&TTE-Richtlinie

Hiermit erklärt Sony Computer Entertainment Inc., dass sich dieses Produkt* in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet. Weitere Informationen erhältlich unter:
http://www.compliance.sony.de/
* Nähere Informationen zur Modellnummer siehe oben.

Dieses Produkt ist für die Benutzung in folgenden Ländern bestimmt:
Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Großbritannien, Irland, Island, Italien, Lettland, Liechtenstein, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Schweiz, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn und Zypern.

In Frankreich, Italien und Norwegen gelten einige Einschränkungen, und zwar:

Frankreich:
Die WLAN- und/oder Bluetooth™-Funktion dieses Produkts* darf ausschließlich innerhalb von Gebäuden benutzt werden. Jede Verwendung der WLAN- und/oder Bluetooth™-Funktion dieses Produkts* außerhalb von Gebäuden ist auf französischem Territorium verboten. Stellen Sie bitte vor jeder Verwendung außerhalb von Gebäuden sicher, dass die WLAN- und/oder Bluetooth™-Funktion dieses Produkts* ausgeschaltet ist (ART-Entscheidung 2002-1009, ergänzt durch die ART-Entscheidung 03-908 in Bezug auf die Nutzungsbeschränkung von Funkfrequenzen).
* Nähere Informationen zur Modellnummer siehe oben.

Italien:
Die Verwendung von RLAN ist in Italien wie folgt geregelt:
– In Bezug auf die private Nutzung, vom Legislative Decree (gesetzgebender Beschluss) vom 1.8.2003, Nr. 259 ("Code of electronic communications" - Gesetz über elektronische Kommunikationsmittel) gilt insbesondere Art. 104 an, wann eine vorherige Einholung einer allgemeinen Berechtigung notwendig ist, und Art. 105 gibt an, wann eine freie Nutzung erlaubt ist.
– In Bezug auf die Bereitstellung des RLAN-Zugangs zu Telekommunikationsnetzwerken und Diensten für die Öffentlichkeit durch den Ministerial Decree (amtlicher Beschluss) in der geänderten Fassung vom 28.5.2003 und Art. 25 (allgemeine Berechtigung für elektronische Kommunikationsnetzwerke und -dienste) des Gesetzes über elektronische Kommunikationsmittel.

Norwegen:
In Norwegen ist die WLAN-Benutzung wie folgt geregelt:
Die Benutzung dieses Funkgeräts ist im geografischen Gebiet innerhalb eines Radius von 20 km vom Zentrum von Ny-Ålesund, Svalbard, verboten.

HU

R&TTE irányelv "nem hivatalos DoC"-nyilatkozat

A Sony Computer Entertainment Inc. kijelenti, hogy ez a termék* megfelel az 1999/5/EK irányelv követelményeinek és vonatkozó rendelkezéseinek. További információkat a következő weboldalon találhat:
http://www.compliance.sony.de/
* A modell számára vonatkozó információkat lásd fent.

Ezt a terméket a következező-ország felhasználói számára tervezték: Ausztria, Belgium, Bulgária, Ciprus, Cseh Köztársaság, Dánia, Egyesült Királyság, Észtország, Finnország, Franciaország, Görögország, Hollandia, Izland, Írország, Lengyelország, Lettország, Liechtenstein, Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Málta, Németország, Norvégia, Olaszország, Portugália, Románia, Spanyolország, Svájc, Svédország, Szlovákia és Szlovénia.

Franciaországban, Olaszországban és Norvégiában a következő korlátozások vannak érvényben:

Franciaország:
A termék* WLAN és/vagy Bluetooth™ funkciói kizárólag épületeken belül használhatók. A termék* WLAN és/vagy Bluetooth™ funkcióinak külteri használata Franciaország egész területén tilos.
A termék* WLAN és/vagy Bluetooth™ funkcióit kapcsolja ki, mielőtt a terméket épületen kívül veszi használatba. (ART 2002-1009 rendelkezésével, kiegészítve az ART 03-908 rendelkezésel, a rádiófrekenciák használatára vonatkozóan).
* A modell számára vonatkozó információkat lásd fent.

Norvégia:
A WLAN használatát Norvégiában szabályozzák:
Az ilyen rádióberendezések használata a svalbardi Ny-Ålesund helység központjától számított 20 km sugarú körön belüli földrajzi területen nem engedélyezett.

IT

"Dichiarazione informale di conformità" alla Direttiva R&TTE

Con la presente, Sony Computer Entertainment Inc. dichiara che questo prodotto* è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/EC. Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Per dettagli sul numero del modello, vedere sopra.

Il presente prodotto è destinato ai seguenti paesi: Austria, Belgio, Bulgaria, Cipro, Danimarca, Estonia, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Irlanda, Islanda, Italia, Lettonia, Liechtenstein, Lituania, Lussemburgo, Malta, Norvegia, Olanda, Polonia, Portogallo, Regno Unito, Repubblica ceca, Romania, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Svizzera e Ungheria.

Francia:
Le funzionalità WLAN e/o Bluetooth™ di questo prodotto* vanno utilizzate esclusivamente all'interno degli edifici. Qualsiasi impiego delle funzionalità WLAN e/o Bluetooth™ di questo prodotto* in ambienti aperti è vietato in territorio francese.
Verificare che le funzionalità WLAN e/o Bluetooth™ di questo prodotto* siano disattivate prima che vengano impiegate fuori dagli ambienti chiusi. (disposizione dell'ART 2002-1009 come emendato dall'ART 03-908, relativo ai limiti d'uso delle radiofrequenze).
* Per dettagli sul numero del modello, vedere sopra.

Italia:
L'uso di reti RLAN (Radio Local Area Network) è disciplinato dalle norme indicate di seguito.
– Per l'impiego privato: decreto legislativo numero 259 del 1° agosto 2003 ("Codice delle comunicazioni elettroniche"), in particolare l'articolo 104 indica i casi che prevedono un'autorizzazione generale preventiva e l'articolo 105 indica i casi in cui è consentito il libero utilizzo;
– Per l'accesso pubblico a reti e servizi di telecomunicazione tramite RLAN: decreto ministeriale del 28 maggio 2003 e relativi emendamenti, e articolo 25 (autorizzazione generale per reti e servizi di comunicazione elettronica) del Codice delle comunicazioni elettroniche.

Norvegia:
In Norvegia, l'utilizzo della rete WLAN è regolato come segue:
L'utilizzo di questo apparecchio radio non è consentito nell'area geografica compresa in un raggio di 20 Km dal centro di Ny-Ålesund, Svalbard.

NO

"Uformell samsvarserklæring" i henhold til R&TTE-direktivet

Sony Computer Entertainment erklærer herved at dette produktet* er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF. For flere detaljer, vennligst se:
http://www.compliance.sony.de/
* For detaljer om modellnummeret, vennligst se ovenfor.

Dette produktet er beregnet for bruk i følgende land: Belgia, Bulgaria, Danmark, Estland, Finland, Frankrike, Hellas, Irland, Island, Italia, Kypros, Latvia, Liechtenstein, Litauen, Luxembourg, Malta, Nederland, Norge, Polen, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spania, Storbritannia, Sveits, Sverige, Tsjekkia, Tyskland, Ungarn og Østerrike.

I Frankrike, Italia og Norge gjelder følgende begrensninger:

Frankrike:
WLAN- og/eller Bluetooth™-funksjonen i dette produktet* må kun benyttes inne i bygninger. Bruk av WLAN- og/eller Bluetooth™-funksjonen i dette produktet* utenfor bygninger er forbudt på fransk territorium.
Vennligst sørg for at WLAN- og/eller Bluetooth™-funksjonen i dette produktet* er deaktivert før bruk utenfor bygninger. (ART-beslutning 2002-1009 endret ved ART-beslutning 03-908 om begrensninger på bruk av radiofrekvenser).
* For detaljer om modellnummeret, vennligst se ovenfor.

Italia:
Bruk av RLAN-nettverket er regulert av:
– Med hensyn til privat bruk, av lovgivende vedtak av 1. august 2003, Nr. 259 ("Kodeks for elektronisk kommunikasjon"), og da spesielt Paragraf 104, som angir når det kreves at man innhenter en generell autorisasjon på forhånd, og Paragraf 105, som angir når fri bruk er tillatt;
– Med hensyn til å gi publikum RLAN-tilgang til telekommunikasjonsnettverk og -tjenester, regjeringsvedtak av 28. mai 2003, som endret, og Paragraf 25 (generell autorisasjon for elektroniske kommunikasjonsnettverk og -tjenester) i "Kodeks for elektronisk kommunikasjon".

Norge:
Følgende bestemmelser gjelder for bruk av WLAN i Norge:
Bruk av dette radioutstyret er ikke tillatt innenfor en radius av 20 km fra sentrum av Ny-Ålesund, Svalbard.

PL

Nieoficjalna deklaracja zgodności z Dyrektywą R&TTE

Niniejszym Sony Computer Entertainment Inc. oświadcza, że ten produkt* jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Szczegółowe informacje znaleźć można pod następującym adresem URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Szczegółowe informacje na temat numeru modelu znajdują się powyżej.

Produkt ten jest przeznaczony do użytku w następujących krajach: Austria, Belgia, Bułgaria, Cypr, Czechy, Dania, Estonia, Finlandia, Francja, Grecja, Hiszpania, Holandia, Irlandia, Islandia, Liechtenstein, Litwa, Luksemburg, Łotwa, Malta, Niemcy, Norwegia, Polska, Portugalia, Rumunia, Słowacja, Słowenia, Szwajcaria, Szwecja, Węgry, Wielka Brytania i Włochy.

We Francji, Włoszech i na Norwegii obowiązują pewne, wymienione tu ograniczenia:

Francja:
Funkcja sieci i/lub Bluetooth™ tego produktu* może być używana wyłącznie w budynkach. Używanie funkcji sieci WLAN i/lub Bluetooth™ tego produktu* poza budynkami jest zabronione na terytorium francuskim.
Należy proszę się wyłączać funkcje sieci WLAN i/lub Bluetooth™ tego produktu* poza budynkami. (Decyzja ART 2002-1009 z poprawkami wniesionymi przez decyzję ART 03-908 — dotyczy ograniczeń w używaniu częstotliwości radiowych).
* Szczegółowe informacje na temat numeru modelu znajdują się powyżej.

ES

Comunicado "Informal DoC" de la Directiva R&TTE

Por medio de la presente, Sony Computer Entertainment Inc. declara que este producto* cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. Para obtener más información, por favor consulte la siguiente URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Si quiere conocer más detalles sobre el número de modelo, mire más arriba.

Este producto está destinado a ser utilizado en los países siguientes: Alemania, Austria, Bélgica, Bulgaria, Chipre, Dinamarca, Eslovaquia, Eslovenia, España, Estonia, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Irlanda, Islandia, Italia, Letonia, Liechtenstein, Lituania, Luxemburgo, Malta, Noruega, Países Bajos, Polonia, Portugal, Reino Unido, República Checa, Rumanía, Suecia y Suiza.

En Francia, Italia y Noruega se aplican las siguientes restricciones:

Francia:
Las características WLAN y/o Bluetooth™ de este producto* solo pueden utilizarse en el interior de edificios. Cualquier utilización de las características WLAN y/o Bluetooth™ de este producto* fuera de los edificios está prohibida en todo el territorio francés. Asegúrese de que las características WLAN y/o Bluetooth™ de este producto* están deshabilitadas antes de cualquier uso fuera del edificio. (Decisión del artículo 2002-1009 según enmendado por la decisión del artículo 03-908, referida a las restricciones de uso de las radiofrecuencias).
* Si quiere conocer más detalles sobre el número de modelo, mire más arriba.

Italia:
El uso de la función RLAN está regulado:
– En lo que respecta al uso privado, por el Decreto legislativo del 1.8.2003, número 259 ("Código de comunicaciones electrónicas"); en particular, el Art. 104, que hace mención a cuándo se debe obtener una autorización general, y el Art. 105, que indica cuándo se permite el uso libre;
– En lo que respecta al abastecimiento al público del acceso RLAN a servicios y a redes de telecomunicaciones, por el Decreto ministerial del 28.5.2003 enmendado, y por el Art. 25 (autorización general para servicios y redes de comunicaciones) pertenecientes al Código de Comunicaciones Electrónicas.

Noruega:
En Noruega, el uso de la red WLAN está regulado:
El uso de este equipo de radio no está permitido en el área geográfi ca situada en un radio de 20 km desde el centro de Ny-Ålesund, Svalbard.

GR

Ανεπίσημη δήλωση συμμόρφωσης με την Ευρωπαϊκή Οδηγία σχετικά με το ραδιοεξοπλισμό και τον τηλεπικοινωνιακό τερματικό εξοπλισμό

Με την παρούσα, η Sony Computer Entertainment Inc. δηλώνει ότι αυτό το προϊόν* συμμορφώνεται προς τις ουσιώδεις απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK. Για περισσότερες πληροφορίες όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:
http://www.compliance.sony.de/
* Για λεπτομέρειες σχετικά με το μοντέλο προϊόντος, παρακαλούμε να δείτε ανωτέρω.

Το προϊόν αυτό προορίζεται για χρήση στις ακόλουθες χώρες: Αυστρία, Βέλγιο, Βουλγαρία, Γαλλία, Γερμανία, Δανία, Δημοκρατία της Τσεχίας, Εσθονία, Ελλάδα, Εσθονία, Ηνωμένο Βασίλειο, Ιρλανδία, Ισλανδία, Ισπανία, Ιταλία, Κύπρος, Λετονία, Λιεχτενστάιν, Λιθουανία, Λουξεμβούργο, Μάλτα, Νορβηγία, Ολλανδία, Ουγγαρία, Πολωνία, Πορτογαλία, Ρουμανία, Σλοβακία, Σλοβενία, Σουηδία και Φινλανδία.

Σε Γαλλία, Ιταλία και Νορβηγία ισχύουν οι ακόλουθοι περιορισμοί:

Γαλλία:
Το χαρακτηριστικό γνώρισμα WLAN ή/και Bluetooth™ αυτού του προϊόντος* θα χρησιμοποιείται αποκλειστικά μέσα στα κτίρια. Οποιαδήποτε χρήση του χαρακτηριστικού γνωρίσματος WLAN ή/και Bluetooth™ αυτού του προϊόντος* έξω από τα κτίρια απαγορεύεται στη Γαλλική επικράτεια.
Παρακαλούμε να σιγουρευτείτε ότι το χαρακτηριστικό γνώρισμα WLAN ή/και Bluetooth™ αυτού του προϊόντος* είναι απενεργοποιημένο πριν από οποιαδήποτε χρήση έξω από τα κτίρια. (Απόφαση ART 2002-1009, όπως τροποποιήθηκε από την Απόφαση ART 03-908, σχετικά με τους περιορισμούς χρήσης ραδιοσυχνοτήτων).
* Για λεπτομέρειες σχετικά με το μοντέλο προϊόντος, παρακαλούμε να δείτε ανωτέρω.

Ιταλία:
Η χρήση του δικτύου RLAN διέπεται:
– Όσο αφορά την ιδιωτική χρήση, από το Νομοθετικό Διάταγμα 1ης Αυγούστου 2003, Αρ. 259 ("Κώδικας ηλεκτρονικών επικοινωνιών"). Ειδικότερα, το Άρθρο 104 επεξηγεί πότε απαιτείται λήψη γενικής άδειας και το Άρθρο 105 επεξηγεί πότε επιτρέπεται η ελεύθερη χρήση,
– Σχετικά με την παροχή στο κοινό πρόσβασης RLAN σε δίκτυα και υπηρεσίες τηλεπικοινωνίας, από το Υπουργικό Διάταγμα 28ης Μαΐου 2003, όπως τροποποιήθηκε, και από το Άρθρο 25 (γενική αδειοδότηση για δίκτυα και υπηρεσίες ηλεκτρονικής τηλεπικοινωνίας) του Κώδικα ηλεκτρονικών επικοινωνιών.

Νορβηγία:
Η χρήση του WLAN διέπεται από τη νομοθεσία της Νορβηγίας:
Απαγορεύεται η χρήση του παρόντος ραδιοεξοπλισμού στη γεωγραφική περιοχή εντός ακτίνας 20 χιλιομέτρων από το κέντρο του Ny-Ålesund, Svalbard.

PT

Declaração de "Conformidade Informal" com a Directiva R&TTE

Sony Computer Entertainment Inc. declara que este produto* está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE. Para mais informações, por favor, consulte a seguinte URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Para mais informações sobre o número do modelo, por favor, veja em cima.

Este produto foi projectado para ser utilizado nos seguintes países: Alemanha, Áustria, Bélgica, Bulgária, Chipre, Dinamarca, Eslováquia, Eslovénia, Espanha, Estónia, Finlândia, França, Grécia, Holanda, Hungria, Irlanda, Islândia, Itália, Letónia, Liechtenstein, Lituânia, Luxemburgo, Malta, Noruega, Polónia, Portugal, Reino Unido, República Checa, Roménia, Suécia e Suíça.

Na França, Itália e Noruega são aplicáveis algumas limitações, descritas de seguida:

França:
As funções WLAN e/ou Bluetooth™ deste produto* devem ser usadas exclusivamente no interior de edifícios. Qualquer uso das funções WLAN e/ou Bluetooth™ deste produto* no exterior de edifícios é proibido em território francês.
Por favor, certifique-se que as funções WLAN e/ou Bluetooth™ deste produto* estão desactivadas antes de qualquer uso no exterior de edifícios. (Lei ART 2002-1009 conforme alterado pela Lei ART 03-908, respeitante a restrições no uso de frequências rádio).
* Para mais informações sobre o número do modelo, por favor, veja em cima.

Noruega:
A utilização da funcionalidade WLAN na Noruega está ao abrigo da legislação:
Não é permitido utilizar este equipamento de rádio numa área geográfica dentro de um raio de 20 km do centro de Ny-Ålesund, em Svalbard.

SE

Uttalande om uppfyllelse av R&TTE-direktivet (direktivet om radio- och teleterminalutrustning)

Härmed intygar Sony Computer Entertainment Inc. att denna produkt* står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG. För ytterligare information, gå in på följande hemsida:
http://www.compliance.sony.de/
* Modellnummer återfinns ovan.

Denna produkt är avsedd för användning i följande länder: Belgien, Bulgarien, Cypern, Danmark, Estland, Finland, Frankrike, Grekland, Island, Irland, Italien, Lettland, Liechtenstein, Litauen, Luxemburg, Malta, Nederländerna, Norge, Polen, Portugal, Rumänien, Schweiz, Slovakien, Slovenien, Spanien, Storbritannien, Sverige, Tjeckien, Tyskland, Ungern och Österrike.

I Frankrike, Italien och Norge fi nns följande begränsningar:

Frankrike:
Funktionen för WLAN och/eller Bluetooth™ på denna produkt* får endast användas inomhus. All användning av funktionen för WLAN och/eller Bluetooth™ på denna produkt* utomhus är förbjuden inom franskt territorium.
Se till att funktionen för WLAN och/eller Bluetooth™ på denna produkt* är avstängd innan du använder den utomhus. (ART-Beslut 2002-1009 såsom ändrat av ART Beslut 03-908, angående restriktioner vid bruk av radiofrekvenser).
* Modellnummer återfinns ovan.

Italien:
Användning av RLAN är reglerad:
– För privat bruk i lagstiftande dekret 259, 2003-08-01, ("Regler för elektronisk kommunikationer"); i synnerhet artikel 104 som anger när godkännande i förväg krävs och artikel 105 som anger när fritt bruk är tillåtet;
– När det gäller tillhandahållande till allmänheten av RLAN-åtkomst till telekommunikationsnät och -tjänster, av ministerpåbud, 2003-05-28, med tillägg, och artikel 25 (allmän auktorisering för elektroniska kommunikationsnät och -tjänster) i lagen för elektroniska kommunikationer.

Norge:
Användning av WLAN är reglerad i Norge:
Det är inte tillåtet att använda denna radioutrustning i det geografiska området inom en radie om 20 km från centrum av Ny-Ålesund, Svalbard.

CZ

Směrnice R&TTE prohlášení "Informal DoC"

Sony Computer Entertainment Inc. tímto prohlašuje, že tento produkt* je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES. Podrobnosti lze získat na následující URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Podrobnosti o čísle modelu jsou uvedeny výše.

Tento výrobek je určen k používání v následujících zemích: Belgie, Bulharsko, Česká republika, Dánsko, Estonsko, Finsko, Francie, Irsko, Island, Itálie, Kypr, Lichtenštejnsko, Litva, Lotyšsko, Lucembursko, Maďarsko, Malta, Německo, Nizozemsko, Norsko, Polsko, Portugalsko, Rakousko, Rumunsko, Recko, Slovensko, Slovinsko, Španělsko, Švédsko, Švýcarsko a Velká Británie.

Ve Francii, Itálii a v Norsku platí některá následující omezení:

Francie:
Funkce WLAN a/nebo Bluetooth™ tohoto produktu* může být používána výhradně uvnitř budov. Jakékoli použití funkce WLAN a/nebo Bluetooth™ tohoto produktu* mimo budovy je na území Francie zakázáno.
Zajistěte, aby funkce WLAN a/nebo Bluetooth™ tohoto produktu* byla před jakýmkoli použitím venku deaktivována. (ART Decision 2002-1009 podle úpravy ART Decision 03-908 týkající se omezení používání rádiových frekvencí).
* Podrobnosti o čísle modelu jsou uvedeny výše.

Itálie:
Používání funkce RLAN:
– se v rámci soukromého používání řídí vládním nařízením č. 259 z 1. srpna 2003 ("zákon o elektronické komunikaci"); především Článkem 104, který stanoví, kdy je požadováno předchozí získání všeobecného pověření a Článkem 105, který stanoví, kdy je dovoleno volné použití;
– se v rámci poskytování přístupu veřejnosti k telekomunikačním sítím a službám prostřednictvím sítí RLAN řídí ministerskou vyhláškou ze dne 28. května 2003 a Článkem 25 (všeobecné povolení pro elektronické komunikační sítě a služby) zákona o elektronické komunikaci.

Norsko:
Právní rámec používání funkce WLAN v Norsku:
Používání tohoto rádiového zařízení není dovoleno v geografické oblasti o poloměru 20 km od centra špičberského Ny-Alesundu.

SK

Smernica R&TTE - vyhlásenie „Neformálny DoC"

Sony Computer Entertainment Inc. týmto vyhlasuje, že tento produkt* spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES. Podrobnosti získate na nasledovnej webovej adrese:
http://www.compliance.sony.de/
* Podrobnosti o čísle modelu sú uvedené vyššie.

Tento produkt je určený pre nasledujúce krajiny: Belgicko, Bulharsko, Cyprus, Česká republika, Dánsko, Estónsko, Fínsko, Francúzsko, Grécko, Holandsko, Írsko, Island, Lichtenštajnsko, Litva, Lotyšsko, Luxembursko, Maďarsko, Malta, Nemecko, Nórsko, Poľsko, Portugalsko, Rakúsko, Rumunsko, Slovensko, Slovinsko, Španielsko, Švajčiarsko, Švédsko, Taliansko a Spojené kráľovstvo.

Vo Francúzsku, v Taliansku a v Nórsku sa môžu uplatňovať nasledujúce obmedzenia:

Francúzsko:
Funkciu WLAN a/alebo Bluetooth™ sa musia používať výlučne vo vnútri budov. Akékoľvek používanie funkcií tohto produktu* WLAN a/alebo Bluetooth™ mimo budov je zakázané na území Francúzska.
Uistite sa prosím, že funkcie tohto produktu* WLAN a/alebo Bluetooth™ sú vypnuté pred akýmkoľvek jeho používaním mimo budov. (Rozhodnutie ART 2002-1009 podľa úpravy Rozhodnutia ART 03-908, týkajúceho sa obmedzení používania rádiových frekvencií.)
* Podrobnosti o čísle modelu sú uvedené vyššie.

Taliansko:
Na používanie funkcie RLAN sa vzťahujú nasledujúce predpisy:
– Vzhľadom na súkromné používanie - Legislatívny výnos zo dňa 1. 8. 2003, č. 259 („Kódex elektronickej komunikácie"); najmä článok 104 (povinnosť získania predchádzajúceho všeobecného povolenia) a článok 105 (stanovenie možnosti voľného používania);
– Vzhľadom na verejný prístup k funkcii RLAN v rámci telefónnych sietí a služieb - Ministerský výnos zo dňa 28. 5. 2003 a článok 25 (všeobecné oprávnenie týkajúce sa elektronických komunikačných sietí a služieb) Kódexu elektronickej komunikácie.

Nórsko:
Používanie bezdrôtovej lokálnej siete (WLAN) v Nórsku riadi:
Používanie tohto rádiového zariadenia nie je dovolené v geografi ckej oblasti nachádzajúcej sa v okruhu 20 km od centra Ny-Ålesund, Svalbard.

SI

Smernica R&TTE - Izjava "Informal DoC"

Družba Sony Computer Entertainment Inc. izjavlja, da je ta izdelek* v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES. Podrobnosti najdete na naslednjem spletnem mestu:
http://www.compliance.sony.de/
* Številka modela je navedena zgoraj.

Ta izdelek je namenjen uporabi v naslednjih državah: Avstrija, Belgija, Bolgarija, Ciper, Češka, Danska, Estonija, Finska, Francija, Grčija, Islandija, Irska, Italija, Latvija, Lihtenštajn, Litva, Luksemburg, Madžarska, Malta, Nemčija, Nizozemska, Norveška, Poljska, Portugalska, Romunija, Slovaška, Slovenija, Španija, Švedska, Švica in Združeno kraljestvo.

V Franciji, Italiji in na Norveškem so v veljavi nekatere omejitve, in sicer:

Francija:
Funkciji WLAN in/ali Bluetooth™ tega izdelka* je dovoljeno uporabljati izključno v stavbah. Vsakršna uporaba funkcij WLAN in/ali Bluetooth™ tega izdelka* izven stavb je na ozemlju Francije prepovedana.
Pred uporabo tega izdelka* zunaj stavb poskrbite, da sta njegovi funkciji WLAN in/ali Bluetooth™ onemogočeni. (ART 2002-1009, dopolnjena z odločbo ART 03-908, v zvezi z omejitvami uporabe radijskih frekvenc).
* Številka modela je navedena zgoraj.

Italija:
Ureditev uporabe omrežja RLAN je naslednja:
– zasebno uporabo ureja Zakonodajna uredba št. 259 z dne 1.8.2003 („Zakon o elektronskih komunikacijah"), zlasti 104. člen, ki določa, kdaj je treba vnaprej pridobiti splošno odobritev in 105. člen, ki določa, kdaj je dovoljena prosta uporaba;
– javno uporabo tehnologije RLAN za dostop do telekomunikacijskih omrežij in storitev ureja dopolnjena Ministrska uredba z dne 28.5.2003 in 25. člen Zakona o elektronskih komunikacijah (splošna odobritev za elektronska komunikacijska omrežja in storitve).

Norveška:
Ureditev uporabe omrežja WLAN na Norveškem je naslednja:
Uporaba te radijske opreme ni dovoljena na geografskem ozemlju v premeru 20 km od središča Ny-Ålesund, Svalbard.

EE

Vastavusavaldus "Informal DoC" R&TTE direktiivile

Sony Computer Entertainment Inc. kinnitab käesolevaga selle toote* vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele. Üksikasjalikum info:
http://www.compliance.sony.de/
* Vt täpsemat teavet mudeli numbri kohta eespool.

Toode on mõeldud kasutamiseks järgnevates riikides: Austria, Belgia, Bulgaaria, Eesti, Hispaania, Holland, Iirimaa, Island, Itaalia, Kreeka, Küpros, Läti, Leedu, Liechtenstein, Luksemburg, Malta, Norra, Poola, Portugal, Prantsusmaa, Rootsi, Rumeenia, Saksamaa, Slovakkia, Sloveenia, Soome, Sveits, Taani, Tšehhi Vabariik, Ungari ja Ühendkuningriik.

Prantsusmaal, Itaalias ja Norras esinevad järgnevad piirangud.

Prantsusmaa:
Selle toote* WLAN- ja Bluetooth™ funktsioone kasutatakse vaid siseruumides. Mis tahes selle toote* WLAN- ja Bluetooth™ funktsioonide kasutamine väljaspool siseruume on Prantsusmaa territooriumil keelatud.
Veenduge, et selle toote* WLAN- ja Bluetooth™ funktsioonid oleksid enne väljaspool siseruume kasutamist välja lülitatud. (ART määrus 2002-1009, muudetud määrusega 03-908 raadiosageduste kasutuse piiramise kohta).
* Vt täpsemat teavet mudeli numbri kohta eespool.

Itaalia:
RLAN-võrgu kasutust reguleerib:
– võrgu kasutamist eraisikuna pooolt käsitletakse 1.8.2003 seadusaktiga nr 259 (Elektroonilise sidevahendite koodeks); täpsemalt artikli 104 võtab juhtudele, millal tuleb hankida üldine luba ja artikli 105, millal on lubatud tasuta kasutus;
– viiitega paragrahfi ministri määruse 28.5.2003 avalikkuse ligipääsu RLAN-võrgule ja seeläbi telekommunikatsioonivõrkudele ja -teenustele, ja Elektrooniliste sidevahendite koodeksi art. 25 (üldised õigused elektrooniliste kommunikatsioonivõrkude ja -teenuste kohta).

Norra:
Norras on raadiokohtvõrgu (WLAN) kasutamine Norras reguleeritud:
Selle raadioseadme kasutamine ei ole lubatud 20 km raadiusega geograafilisel alal Svalbardis, alates Ny-Ålesundi keskmest.

LV

Pazinojums par atbilstibu Radio un telekomunikaciju terminalu iekartu Direktivai

Ar šo Sony Computer Entertainment Inc. deklarē, ka šis produkts* atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem. Plašāka informācija ir pieejama:
http://www.compliance.sony.de/
* Lūdzu, skatīt modeļa numuru augstāk.

Šis produkts paredzēts lietošanai šādās valstīs: Apvienotajā Karalistē, Austrijā, Beļģijā, Bulgārijā, Čehijā, Dānijā, Francijā, Grieķijā, Igaunijā, Islandē, Īrijā, Itālijā, Latvijā, Lietuvā, Lihtenšteinā, Luksemburgā, Maltā, Nīderlandē, Norvēģijā, Polijā, Portugālē, Rumānijā, Slovākijā, Slovēnijā, Somijā, Spānijā, Šveicē, Ungārijā, Vācijā un Zviedrijā.

Francijā, Itālijā un Norvēģijā piemērojami daži ierobežojumi:

Francija:
Šā produkta* WLAN un/vai Bluetooth™ linija jāizmanto tikai telpās. Jebkāda šā produkta* WLAN un/vai Bluetooth™ linijas lietošana ārpus telpām Francijas teritorijā ir aizliegta.
Lūdzu, pārliecinieties, ka šā produkta* WLAN un/vai Bluetooth™ linija ir deaktivizēta pirms tā lietošanas ārpus telpām. (ART Lēmums Nr. 2002-1009, kurā grozījumi izdarīti ar ART Lēmumu Nr. 03-908, attiecībā uz radio frekvenču lietošanas ierobežojumiem).
* Lūdzu, skatīt modeļa numuru augstāk.

Itālijā:
RLAN lietošana tiek regulēta:
– attiecībā uz privātu izmantojumu - ar 2003. gada 1. augusta likumdošanas Lēmumu Nr.259 ("Elektronisko komunikāciju kods"), jo īpaši, 104. pantā norādīts, kad nepieciešama vispārējas pilnvaras iepriekšēja iegūve un 105. pantā norādīts, kad atļauta neierobežota lietošana;
– attiecībā uz tālakaru tiklu un pakalpojumu RLAN pieejas piegādi sabiedrībai ar vēlāku 2003. gada 28. maija lēmumu, kas grozīts ar Elektronisko komunikāciju koda 25. pantu (vispārēja pilnvara elektroniskajiem sakaru tīkliem un pakalpojumiem).

Norvēģijā:
WLAN izmantošana Norvēģijā tiek pārvaldīta:
Šā radio aprīkojuma lietošana nav atļauta ģeogrāfiskajā teritorijā 20 km rādiusā ap Ny-Ålesund, Svalbard centru.

LT

R&TTE direktyvos "Neoficialaus dokumento" pareiškimas

"Sony Computer Entertainment Inc." patvirtina, kad šis produktas* atitinka svarbiausius 1999/5/EK direktyvos reikalavimus ir kitas susijusias nuostatas. Daugiau informacijos žr. URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Modelio numerio nurodytas aukščiau.

Šis produktas yra skirtas naudoti šiose šalyse: Airijoje, Austrijoje, Belgijoje, Bulgarijoje, Čekijos Respublikoje, Danijoje, Estijoje, Graikijoje, Islandijoje, Ispanijoje, Italijoje, Jungtinėje Karalystėje, Kipre, Latvijoje, Lenkijoje, Lichtenšteine, Lietuvoje, Liuksemburge, Maltoje, Norvegijoje, Nyderlanduose, Portugalijoje, Prancūzijoje, Rumunijoje, Slovakijoje, Slovėnijoje, Suomijoje, Švedijoje, Šveicarijoje, Vengrijoje ir Vokietijoje

Prancūzijoje, Italijoje ir Norvegijoje taikomi šie apribojimai:

Prancūzija:
Šio produkto* WLAN ir/arba „Bluetooth™" funkcija turi būti naudojama išskirtinai pastatų viduje. Prancūzijos teritorijoje draudžiama naudoti šio produkto* WLAN ir/arba „Bluetooth™" funkciją lauke. Prieš naudodami šį produktą* lauke, patikrinkite, kad jo WLAN ir/arba „Bluetooth™" funkcija būtų išjungta. (ART sprendimas 2002-1009 kaip ART sprendimo 03-908, susijusio su naudojimosi radiodažniais apribojimu, pataisa).
* Modelio numeris nurodytas aukščiau.

Italijoje:
RLAN tinklo naudojimas reglamentuojamas:
– atsižvelgiant į privatų naudojimą, numatytą 2003 m. rugpjūčio 1 d. Teisiniame dekrete Nr. 259 („Elektroninių komunikacijų kodeksą"); 104 straipsnyje nurodoma, kada būtina gauti išankstinį bendrąjį leidimą, o 105 straipsnyje nurodyta, kada leidžiamas laisvas naudojimas;
– atsižvelgiant į viešą RLAN prieigą prie telekomunikacinių tinklų ir paslaugų, pagal 2003 m. gegužės 28 d. Ministerijos dekretą ir Elektroninių komunikacijų kodekso 25 straipsnį (bendrasis leidimas elektroninių ryšių tinklams ir paslaugoms).

Norvegijoje:
WLAN naudojimas Norvegijoje yra ribojamas:
Šios radijo įrangos naudojimas draudžiamas geografinėje vietovėje 20 km spinduliu nuo Ny-Alesund centro, Svalbard.

BG

Декларация за съответствие с изискванията на Директива R&TTE (неофициален документ)

С настоящото Sony Computer Entertainment Inc. декларира, че този продукт* е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директива 1999/5/EC. За повече подробности вижте следната Интернет страница:
http://www.compliance.sony.de/
* За повече информация относно номера на модела, моля, вижте по-горе.

Този продукт е предназначен за използване в следните страни:
Австрия, Белгия, България, Великобритания, Германия, Гърция, Дания, Естония, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кипър, Латвия, Литва, Лихтенщайн, Люксембург, Малта, Норвегия, Полша, Португалия, Румъния, Словакия, Словения, Унгария, Финландия, Франция, Холандия, Чешка република, Швейцария и Швеция.

Във Франция, Италия и Норвегия важат някои ограничения, както следва:

Франция:
Функцията „WLAN" и/или „Bluetooth™" на този продукт* трябва да се използват само в сгради. Използването на функциите „WLAN" и/или „Bluetooth™" на този продукт* извън сгради е забранено на територията на Франция.
Моля, уверете се, че функциите „WLAN" и/или „Bluetooth™" на този продукт* са изключени, преди да ги използвате извън сгради. (Решение 2002-1009 на ART, изменено и допълнено от Решение 03-908 на ART, свързано с ограниченията за използване на радиочестоти).
* За повече информация относно номера на модела, моля, вижте по-горе.

Италия:
Регламентиране на използване на RLAN:
– по отношение на частна употреба: в Законодателен акт № 259 от 1.8.2003 г. („Кодекс за електронни съобщения"); в частност в чл. 104, в който се посочва, кога се изисква предварително получаване на общо разрешение, както и в чл. 105, в който се посочва, кога се разрешава свободна употреба;
– по отношение на предоставяне на публичен RLAN достъп до телекомуникационни мрежи и услуги: с Правителствен указ от 28.5.2003 г. заедно с всички негови изменения и допълнения, и в чл. 25 (разрешителни за електронни съобщителни мрежи и услуги) от Кодекса за електронни съобщения.

Норвегия:
Регламентиране на използване на WLAN в Норвегия:
Използването на това радиооборудване в географска област в радиус от 20 км от центъра на Ny-Ålesund, Svalbard.

RO

Declaraţie privind conformitatea cu Directiva R&TTE

Sony Computer Entertainment Inc. declară prin prezenta că acest produs* este în conformitate cu cerinţele esenţiale şi cu alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE. Pentru detalii, vă rugăm să accesaţi următoarea adresă URL:
http://www.compliance.sony.de/
* Pentru detalii privind numărul modelului, consultaţi secţiunea de mai sus.

Acest produs este destinat utilizării în următoarele ţări: Austria, Belgia, Bulgaria, Cipru, Danemarca, Elveţia, Estonia, Finlanda, Franţa, Germania, Grecia, Irlanda, Islanda, Italia, Letonia, Liechtenstein, Lituania, Luxemburg, Malta, Marea Britanie, Norvegia, Olanda, Polonia, Portugalia, Regatul Unit, Republica Cehă, România, Slovacia, Slovenia, Spania, Suedia şi Ungaria.

În Franţa, Italia şi Norvegia se aplică unele limitări, după cum urmează:

Franţa:
Caracteristica Bluetooth™ şi/sau WLAN a acestui produs* va fi utilizată exclusiv în interiorul clădirilor. Orice utilizare a caracteristicii Bluetooth™ şi/sau WLAN a acestui produs* în afara clădirilor este interzisă pe teritoriul Franţei.
Asiguraţi-vă că este dezactivată caracteristica Bluetooth™ şi/sau WLAN a acestui produs* înainte de utilizarea produsului în afara clădirilor. (ART Decision 2002-1009 conform amendamentului din ART Decision 03-908, în legătură cu restricţiile utilizării frecvenţelor radio).
* Pentru detalii privind numărul modelului, consultaţi secţiunea de mai sus.

Italia:
Utilizarea reţelei RLAN este guvernată:
– cu privire la folosirea personală, de Decretul legislativ de la 1 august 2003, Nr. 259 („Codul comunicaţiilor electronice"); în special Art. 104 menţionează când este necesară obţinerea prealabilă a unei autorizări generale şi Art. 105 menţionează când este permisă utilizarea liberă;
– cu privire la furnizarea către public a accesului RLAN la serviciile şi reţele de telecomunicaţii, de Decretul ministerial din 28 mai 2003, în conformitate cu amendamentele, şi Art. 25 (autorizaţie generală pentru reţele şi servicii de comunicaţii electronice) din Codul pentru comunicaţii electronice.

Norvegia:
Utilizarea reţelei WLAN este restricţionată:
Nu este permisă folosirea acestui echipament radio în zona geografi că situată pe o rază de 20 km din centrul Ny-Alesund, în Svalbard.

HDMI
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

HDMI, the HDMI logo and High-Definition Multimedia Interface are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing, LLC.

The Bluetooth™ word mark is owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Sony Computer Entertainment Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Microsoft, Windows and Visual Studio are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

For trademarks, refer to the Readme file, which appears after you use SDK Manager. For other licenses, refer to the license folder included in each package.

"**PS**" and "PlayStation" are registered trademarks of Sony Computer Entertainment Inc.

"SONY" and "⬛" are registered trademarks of Sony Corporation.

SONY

COMPUTER ENTERTAINMENT®